



## Zmluva o dodávke plynu

pre odberateľov kategórie Malé podnikanie a organizácie (maloodber)

Zmluvné strany

9106674224

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                              |                                                                                                                                                                                                                                        |                                       |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
| <b>Dodávateľ:</b><br>Slovenský plynárenský priemysel, a.s.<br>Mlynské nivy 44/a, 825 11 Bratislava<br>Obchodný register Okresného súdu Bratislava 1, oddiel Sa, číslo vložky:2749/B<br>Adresa kontaktného miesta: RC KT JUH, Lieskovská cesta 5, 960 24 Zvolen                                                                               |                                              | <b>Odberateľ:</b><br>Obec Tešedíkovo<br>Tešedíkovo 860<br>925 82 Tešedíkovo<br>Číslo Obchodného partnera: 5100001888                                                                                                                   |                                       |
| Zastúpený (meno, funkcia)<br>Ing. Ján Valko, predseda predstavenstva<br>Ing. Milan Hargaš, člen predstavenstva                                                                                                                                                                                                                               |                                              | Zastúpený (meno, funkcia)<br>Ildikó Agočs Kőrösi, starosta obce                                                                                                                                                                        |                                       |
| IČO: 35815256<br>SKNACE: 35230                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | DIČ: 2020259802<br>IČ DPH: SK2020259802      | IČO: 00306215<br>SKNACE: 84110                                                                                                                                                                                                         | DIČ: 2021024060<br>IČ DPH:            |
| Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a.s.<br>IBAN : SK9002000000001001018151<br>SWIFT/BIC: SUBASKBX                                                                                                                                                                                                                                    |                                              | Bank.spoj.pre došlé platby: Všeobecná úverová banka, a.s.<br>IBAN: SK830200000000021921132<br>SWIFT/BIC: SUBASKBX<br>Bank.spoj.pre odosl.platby: Všeobecná úverová banka, a.s.<br>IBAN: SK830200000000021921132<br>SWIFT/BIC: SUBASKBX |                                       |
| Vybavuje: Peter Turňa<br>telefón: +421918869300<br>email: peter.turna@spp.sk                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                              | Vybavuje: . Kontakt k OP Obec Tešedíkovo<br>telefón:<br>email:                                                                                                                                                                         |                                       |
| <b>Odborné miesto:</b><br>Obec Tešedíkovo                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Obec: Tešedíkovo                             |                                                                                                                                                                                                                                        | Ulica: Žiharecká                      |
| <b>Odborné miesto (číslo):</b> 4100011883                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | PSČ a pošta: 925 82 Tešedíkovo               | Č.súp.:1551                                                                                                                                                                                                                            | Č.orient.:                            |
| Telefón: +421908468260                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                              | E-mail: tesedikovo@tesedikovo.sk                                                                                                                                                                                                       |                                       |
| <b>Adresa pre poštový styk:</b> (ak odberateľ požaduje doručovanie na adresu odlišnú od sídla/miesta podnikania)                                                                                                                                                                                                                             |                                              |                                                                                                                                                                                                                                        |                                       |
| Obec Tešedíkovo                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                              | Ulica: Tešedíkovo                                                                                                                                                                                                                      |                                       |
| PSČ a pošta: 925 82 Tešedíkovo                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                              | Č.súp.: 860                                                                                                                                                                                                                            | Č.orient.:                            |
| Telefón: +421908468260                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Fax:                                         | Email: tesedikovo@tesedikovo.sk                                                                                                                                                                                                        |                                       |
| Spôsob platby: Prevodný príkaz                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                              | Obdobie opakovanej dodávky: mesačne                                                                                                                                                                                                    |                                       |
| Predpokladaný ročný odber v m <sup>3</sup> :<br>5 000                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Predpokladaný ročný odber * v kWh:<br>53 450 | Dohodnutý druh tarify:<br>M4                                                                                                                                                                                                           | Evidenčné číslo zmluvy:<br>9106674224 |
| POD: SKSPDIS000110105806                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                              |                                                                                                                                                                                                                                        |                                       |
| <b>Spôsob zasielania faktúr:</b> poštou na adresu pre poštový styk                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                              |                                                                                                                                                                                                                                        |                                       |
| Dátum prihlásenia: 03.04.2020                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                              |                                                                                                                                                                                                                                        |                                       |
| <b>Termín začatia dodávky:</b><br>Prvý deň pridelenia distribučnej kapacity príslušným prevádzkovateľom distribučnej siete po splnení podmienky pripojenia odberného plynového zariadenia odberateľa do distribučnej siete (napríklad: deň zrealizovanej zmeny dodávateľa, deň prepisu odberateľov na odbernom mieste, deň montáže meradla). |                                              |                                                                                                                                                                                                                                        |                                       |
| <b>Dĺžka trvania zmluvy:</b><br>zmluva na dobu neurčitú                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                              |                                                                                                                                                                                                                                        |                                       |
| <b>Poznámky:</b><br>Informatívne údaje potrebné k zmene dodávateľa:<br>Predpokladaný začiatok dodávky:<br>Pôvodný dodávateľ:<br>Platnosť zmluvy u pôvodného dodávateľa do:<br>Dĺžka výpovednej lehoty:                                                                                                                                       |                                              |                                                                                                                                                                                                                                        |                                       |

## 1. Predmet zmluvy

- 1.1. Predmetom tejto zmluvy o združenej dodávke plynu (ďalej ako „Zmluva“) je záväzok Dodávateľa zabezpečiť pre Odberateľa združenú dodávku plynu do Odberného miesta a záväzok Odberateľa uhradiť Dodávateľovi cenu za dodávku plynu a ceny za služby a výkony súvisiace s touto dodávkou plynu, a to za podmienok stanovených Zmluvou a Obchodnými podmienkami (ďalej len „OP“), ktorými sa pre účely tejto zmluvy rozumejú Obchodné podmienky pre opakované dodávky plynu pre odberateľov plynu kategórie Malé podnikanie a organizácie (maloodber) alebo v prípade, ak Odberateľ spĺňa definičné znaky Malého podniku podľa všeobecne záväzných právnych predpisov, Obchodné podmienky poskytovania univerzálnej služby pri dodávke plynu pre Malé podniky. Obchodné podmienky pre odberateľov kategórie Malé podniky sú schválené rozhodnutím Úradu pre reguláciu sieťových odvetví.

## 2. Všeobecné ustanovenia Zmluvy

- 2.1. Práva a povinnosti Dodávateľa a Odberateľa podrobne upravujú OP.
- 2.2. Ceny za dodávku plynu, štruktúra a podmienky uplatňovania cien pre Odberateľa sú uvedené v platnom cenníku Dodávateľa za dodávku plynu pre odberateľov kategórie Malé podnikanie a organizácie (maloodber), resp. v platnom cenníku Dodávateľa za dodávku plynu pre Malé podniky, zverejnených na webovom sídle Dodávateľa [www.spp.sk](http://www.spp.sk) (ďalej ako „Cenník Dodávateľa“).
- 2.3. Ceny služieb a výkonov súvisiacich s dodávkou plynu sú ceny za služby a výkony súvisiace s dodávkou plynu uvedené v cenníku vydávanom a zverejnenom Dodávateľom na webovom sídle Dodávateľa [www.spp.sk](http://www.spp.sk), platnom v čase poskytnutia služby alebo výkonu súvisiaceho s dodávkou plynu (ďalej ako „Cenník externých služieb a výkonov súvisiacich s dodávkou plynu“).
- 2.4. Obsahovo neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy sú OP, Cenník Dodávateľa a Cenník externých služieb a výkonov. Dojednania Zmluvy majú prednosť pred dojednaniaми v OP, Cenníku Dodávateľa a/alebo Cenníku externých služieb a výkonov.
- 2.5. Odberateľ berie na vedomie, že Dodávateľ je oprávnený zmeniť OP, Cenník Dodávateľa a/alebo Cenník externých služieb a výkonov. Účinnosťou nových OP, Cenníka Dodávateľa a/alebo Cenníka externých služieb a výkonov zaniká platnosť pôvodných OP, Cenníka Dodávateľa a/alebo Cenníka externých služieb a výkonov. Dodávateľ upovedomí Odberateľa o nových OP, Cenníku Dodávateľa a/alebo novom Cenníku externých služieb a výkonov najmä prostredníctvom ich zverejnenia na webovom sídle Dodávateľa [www.spp.sk](http://www.spp.sk).
- 2.6. Informácie o platných a účinných OP, Cenníku Dodávateľa a Cenníku externých služieb a výkonov môže Odberateľ získať na webovom sídle Dodávateľa [www.spp.sk](http://www.spp.sk), ako aj v ktoromkoľvek zákazníckom centre Dodávateľa alebo na Biznis linke Dodávateľa 0850 111 565.
- 2.7. Odberateľ svojím podpisom potvrdzuje, že sa pred uzatvorením Zmluvy oboznámil s obsahom OP, Cenníkom Dodávateľa a Cenníkom externých služieb a výkonov, súhlasí s nimi a tieto pred podpisom Zmluvy prevzal.
- 2.8. Odberateľ sa zaväzuje, že počas trvania Zmluvy poskytne Dodávateľovi všetku nevyhnutnú súčinnosť na to, aby sa Dodávateľ stal dodávateľom plynu do Odberného miesta podľa Zmluvy odo dňa Termínu začatia dodávky a zdrží sa akéhokoľvek úkonu, ktorý by mohol tomu zabrániť, najmä nezabráni priebehu a ukončeniu procesu zmeny dodávateľa plynu. Ak Odberateľ poruší záväzok uvedený v predchádzajúcej vete, má Dodávateľ voči Odberateľovi nárok na zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 200 eur za každé jedno Odberné miesto, pre ktoré sa z uvedeného dôvodu nestal dodávateľom; právo na náhradu škody, ktorá prevyšuje pokutu, nie je týmto dotknuté.
- 2.9. V prípade, ak sa Zmluva uzatvára na odberné miesto, na ktorom bola prerušená distribúcia plynu a prevádzkovateľ distribučnej siete opätovné obnovenie distribúcie plynu do predmetného odberného miesta spoplatňuje, je Odberateľ povinný uhradiť Dodávateľovi takýto poplatok za obnovenie distribúcie plynu v zmysle Cenníka externých služieb a výkonov zverejneného na webovom sídle Dodávateľa [www.spp.sk](http://www.spp.sk).

## 3. Spracúvanie osobných údajov

- 3.1. Odberateľ berie na vedomie, že Dodávateľ spracúva osobné údaje Odberateľa, ktorý je fyzickou osobou, uvedené v Zmluve za účelom plnenia zmluvných záväzkov oboch zmluvných strán v súlade s článkom 6 ods. 1 písm. b) Nariadenia (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov (všeobecné nariadenie o ochrane údajov), resp. § 13 ods. 1 písm. b) zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov v platnom znení.
- 3.2. Odberateľ berie na vedomie, že na plnenie Zmluvy je nevyhnutné, aby Dodávateľ spracúval údaje Odberateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa trvalého bydliska, adresa pre poštový styk, dátum narodenia a číslo bankového účtu Odberateľa, pričom spracúvanie emailovej adresy a/alebo telefónneho čísla je nevyhnutným na plnenie Zmluvy v prípade, ak Odberateľ a Dodávateľ tieto údaje využívajú na vzájomnú komunikáciu, alebo Odberateľ využíva služby predpokladajúce emailovú alebo telefonickú komunikáciu alebo si zvolil elektronické zasielanie faktúr.



3.3. Odberateľ potvrdzuje, že Dodávateľ ho informoval o podrobnostiach o spracúvaní osobných údajov vrátane poučenia o právach Odberateľa ako dotknutej osoby prostredníctvom OP. Podrobné informácie o spracúvaní osobných údajov Odberateľa vyžadované platnými právnymi predpismi sú dostupné na webovej stránke Dodávateľa a na ktoromkoľvek zákazníckom centre Dodávateľa.

#### 4. Súhlas so spracúvaním osobných údajov na marketingové aktivity a so zasielaním marketingovej komunikácie

4.1. Odberateľ dáva týmto Dodávateľovi **súhlas/nesúhlas**<sup>3</sup>



- so získaním a spracúvaním svojich osobných údajov v informačných systémoch Dodávateľa na účely tých marketingových aktivít, pri ktorých Dodávateľ nespracúva osobné údaje na základe oprávneného záujmu Dodávateľa, ako aj s poskytnutím a/alebo sprístupnením svojich osobných údajov tretím stranám;

- aby mu Dodávateľ alebo tretia strana, ktorej Dodávateľ poskytol a/alebo sprístupnil jeho osobné údaje, zasielali nevyžiadané reklamné a obchodné ponuky alebo iné marketingové správy, pre informáciu o akýchkoľvek produktoch alebo službách Dodávateľa alebo tretích osôb, alebo ho vo veci nevyžiadanych obchodných ponúk kontaktovali, vrátane zasielania newslettera (informačného letáka) alebo iných reklamných alebo marketingových materiálov, a to najmä prostredníctvom pošty, elektronickej pošty, SMS správ, prípadne priamym telefonickým oslovením alebo automatickými volaciami a komunikačnými systémami.

Marketingovú komunikáciu Dodávateľ zasiela príležitostne, spravidla niekoľkokrát za rok.

#### 5. Záverečné ustanovenia Zmluvy

5.1. Zmluvné strany sa dohodli, že Zmluva nahrádza doterajšie dohody, ako aj prípadné jestvujúce zmluvy medzi Dodávateľom a Odberateľom o podmienkach dodávok plynu do Odberných miest špecifikovaných v tejto Zmluve.

5.2. Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých každý má platnosť originálu, a každá zo Zmluvných strán dostane jeden rovnopis rovnakej platnosti a záväznosti. Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu Zmluvnými stranami. Povinnosť Dodávateľa dodávať plyn sa riadi príslušnými ustanoveniami OP. Odberateľ sa zaväzuje akceptovať aj neskorší Predpokladaný začiatok dodávky, ako ten definovaný v záhlaví Zmluvy, a to v prípade, ak existujú obchodné alebo technické prekážky plyn dodávať do Odberného miesta.

5.3. Zmluvné strany vyhlasujú, že si Zmluvu pred podpisom prečítali, a že bola uzatvorená po vzájomnom podrobnom oboznámení sa s jej obsahom ako určitý, vážny a zrozumiteľný prejav slobodnej vôle Zmluvných strán, bez akéhokoľvek nátlaku, a nie za nevýhodných podmienok pre ktorúkoľvek zo Zmluvných strán, na znak čoho pripájajú Zmluvné strany svoje podpisy.

**Odberateľ týmto vyhlasuje, že plyn odobratý podľa tejto zmluvy nakupuje:**

a) výlučne pre vlastnú spotrebu alebo

b) ~~aj na účely jeho ďalšieho predaja.~~



Odberateľ vo všetkých vyhotoveniach zmluvy označí zvolenú alternatívu. Ak tak neurobí, za odberateľom deklarovanú sa považuje alternatíva a). Ak počas trvania tejto zmluvy dôjde u odberateľa k zmene účelu využitia plynu nakúpeného podľa tejto zmluvy, je odberateľ povinný o tejto skutočnosti obratom písomne informovať Dodávateľa.

Dodávateľ je na základe vyššie uvedeného vyhlásenia Odberateľa povinný plniť povinnosti vymedzené dodávateľovi § 69 platného Zákona o energetike.

<sup>3</sup> Nehodiace sa prečiarknite



9106674224

Za dodávateľa:

V 0 ZVOLENE ..... dňa 3.4. 2020



Slovenský plynárenský priemysel, a.s.

Mlynské nivy 44/a, 825 11 Bratislava

*[Signature]*  
-3136-

*Ing. Mária Štubáňová, obchodný referent  
splnomocnený zástupca dodávateľa*

Za odberateľa:

V Tešedíkove ..... dňa 14.4. 2020



*[Signature]*  
Ildikó Agočs Körösi, starosta obce